

Niederschrift über die öffentliche Sitzung der Stadtverordnetenversammlung

Sitzungsdatum: Donnerstag, den 28.09.2017
Beginn: 18:00 Uhr
Ende: 19:00 Uhr
Ort, Raum: Bürgerhaus Hohe Luft, Schlosserstraße 30, 36251 Bad Hersfeld

Anwesend:

Mitglieder

Herr Lothar Seitz
Herr Sahin Cenik
Herr Dr. Daniel Faßhauer
Herr Gerhard Finke
Herr Thomas Hahn
Herr Dr. Thomas Handke
Herr Dieter Herter
Herr Carsten Lenz
Herr Uwe Seitz
Frau Ina Siemers
Frau Anisa Tiza Mimun ab TOP 11
Herr Karsten Vollmar
Herr Bernd Wennemuth
Frau Marie-Therese Bastubbe
Herr Andreas Rey
Herr Jan-Ulrich Saal
Herr Thomas Schaffert
Frau Silvia Schoenemann
Herr Lars Olaf Ullrich
Herr Hartmut Ziehn
Herr Bernd Böhle
Herr Björn Diegel
Herr Hans-Heinrich Jäger
Herr Rolf Malachowski bis TOP 11
Herr Werner Kubetzko
Herr Hans-Jürgen Schülbe
Herr Bernd Stumpf
Herr Gerd Hartung
Herr Hartmut Sippel
Herr Friedrich-Wilhelm von Baumbach
Herr Michael Bock
Herr Jochen Kreissl
Herr Michael Barth

Herr Karl-Heinz Jordan
Herr Armin Leckel
Herr Jürgen Richter
Herr Horst Zanger

vom Magistrat

Herr Thomas Fehling
Herr Gunter Grimm
Herr Günter Exner
Frau Antje Fey-Spengler
Herr Dr. Rolf Göbel
Herr Eckhard Hild
Frau Renate Hucke
Herr Hans Georg Vierheller
Frau Birgit zum Winkel

Schriftführer/in

Herr Rudolf Dahinten

von der Verwaltung

Herr Meik Ebert
Herr Wilfried Herzberg
Herr Felix Wimhöfer

Entschuldigt:

Mitglieder

Herr Frank Berg
Herr Karl-Heinz Hüter

Tagesordnung:

- 1. Feststellung der Beschlussfähigkeit**
- 2. Feststellung der Tagesordnung**
- 3. Einwendungen gegen die Niederschriften über die Sitzungen der Stadtverordnetenversammlung vom 29.06.2017 und 24.08.2017**
- 4. Mitteilungen des Stadtverordnetenvorstehers**
- 5. Risikobericht zum 31.08.2017
0529/19**

6. **Überplanmäßige Bereitstellung von Haushaltsmitteln für Fortbildungsmaßnahmen Personalrat**
0505/19/1
7. **Wirtschaftsplan 2017 des Eigenbetriebs Abwasserbetrieb Bad Hersfeld für das Wirtschaftsjahr 2017 - Genehmigung**
0428/19
8. **Jahresabschluss des Abwasserbetriebes zum 31.12.2016**
0518/19
9. **Pflichtprüfung des Jahresabschlusses für das Wirtschaftsjahr 2017 des Eigenbetriebes Abwasser**
0519/19
10. **Integriertes Städtebauliches Entwicklungskonzept „Östliche Kernstadt“, hier: Einrichtung einer Lokalen Partnerschaft zur Umsetzung und Begleitung des Stadtumbauprozesses**
0527/19/1
11. **Antrag der CDU-Stadtverordnetenfraktion zur "Beitragsfreiheit Kindertagesstätten/Kindergärten für 3 bis 6 jährige"**
0535/19
12. **Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion betreffend "Lärmschutzmaßnahmen A 4 Bad Hersfeld"**
0537/19
13. **Beantwortung der Anfrage der Fraktionen FWG-Die Linke, CDU, FDP und UBH betreffend Verlagerung der Stadtbibliothek in das Wortreich**
AF/0023/19/1
14. **Beantwortung der Anfrage der Fraktion Unabhängige Bürger Bad Hersfeld (U.B.H.) betreffend aktuelle Baumaßnahme "Am Steffen" Bad Hersfeld**
AF/0031/19/1
15. **Beantwortung der Anfrage der Fraktion Unabhängige Bürger Bad Hersfeld betreffend Schuldenstände Stadt Bad Hersfeld**
AF/0035/19/1
16. **Beantwortung der Anfrage der SPD-Stadtverordnetenfraktion betreffend "Ausstellung Blitzschlag"**
AF/0037/19/1

zu 1 Feststellung der Beschlussfähigkeit

Der Stadtverordnetenvorsteher, Herr Seitz, eröffnet die heutige Stadtverordnetenversammlung. Er stellt die Beschlussfähigkeit der heute tagenden Stadtverordnetenversammlung fest.

Für die Sitzung entschuldigt sind die Stadtverordneten Berg und Hüter.

zu 2 Feststellung der Tagesordnung

Unter Berücksichtigung der Vorschläge des Ältestenrates wird die Tagesordnung wie folgt festgestellt:

- TOP 1
- TOP 2
- TOP 3
- TOP 4

- TOP 5 ohne Aussprache
- TOP 6 ohne Aussprache
- TOP 7 ohne Aussprache
- TOP 8 ohne Aussprache
- TOP 9 ohne Aussprache
- TOP 10 ohne Aussprache
- TOP 11 mit Aussprache
- TOP 12 mit Aussprache
- TOP 13 Beantwortung liegt vor, keine Zusatzfrage angekündigt
- TOP 14 Beantwortung liegt vor, keine Zusatzfrage angekündigt
- TOP 15 Beantwortung liegt vor, der Antragsteller bemängelt, dass die Fragen nicht beantwortet wurden, und dass bei der zweiten Tabelle für das Jahr 2017 die Zahlen erläutert werden müssen.
- TOP 16 Beantwortung liegt vor, keine Zusatzfrage angekündigt

zu 3 Einwendungen gegen die Niederschriften über die Sitzungen der Stadtverordnetenversammlung vom 29.06.2017 und 24.08.2017

Einwendungen gegen die Niederschriften liegen nicht vor.

zu 4 Mitteilungen des Stadtverordnetenvorstehers

Keine Wortmeldung

zu 5 Risikobericht zum 31.08.2017 0529/19

Beschluss:

Der Risikobericht zum 31.08.2017 wird zur Kenntnis genommen.

zur Kenntnis genommen

- zu 6 Überplanmäßige Bereitstellung von Haushaltsmitteln für Fortbildungsmaßnahmen Personalrat
0505/19/1**

Beschluss:

Der überplanmäßigen Bereitstellung von 5.000 € bei Produktsachkonto 11104.68800000 – Aufwendungen für Fort- und Weiterbildung Personalvertretung – wird zugestimmt.

Alle weiteren Fortbildungsmaßnahmen für das Haushaltsjahr 2018 sind über Mittelanmeldungen mitzuteilen.

zur Kenntnis genommen

- zu 7 Wirtschaftsplan 2017 des Eigenbetriebs Abwasserbetrieb Bad Hersfeld für das Wirtschaftsjahr 2017 - Genehmigung
0428/19**

Beschluss:

Die Verfügung des Landrats des Landkreises Hersfeld-Rotenburg einschließlich der Genehmigungen zum Wirtschaftsplan 2017 vom 03.01.2017 wird zur Kenntnis genommen.

zur Kenntnis genommen

- zu 8 Jahresabschluss des Abwasserbetriebes zum 31.12.2016
0518/19**

Beschluss:

Dem Jahresabschluss und dem Jahresergebnis wird gemäß § 7 Abs. 3 Ziffer 5 und § 27 Eigenbetriebsgesetz zugestimmt.

Gemäß § 5 Ziffer 11 und § 27 Eigenbetriebsgesetz wird der Jahresabschluss zum 31.12.2016 gestellt. Der Jahresgewinn 2016 wird in Höhe von 1.069.016,20 EUR der Rücklage zugeführt.

einstimmig beschlossen

- zu 9 Pflichtprüfung des Jahresabschlusses für das Wirtschaftsjahr 2017 des Eigenbetriebes Abwasser
0519/19**

Beschluss:

Die Pflichtprüfung für das Wirtschaftsjahr 2017 wird der Wirtschaftsprüfungsgesellschaft Prof. Dr. Ludewig und Partner GmbH, Friedrichsstraße 11, 34117 Kassel übertragen.

einstimmig beschlossen

**zu 10 Integriertes Städtebauliches Entwicklungskonzept „Östliche Kernstadt“, hier: Einrichtung einer Lokalen Partnerschaft zur Umsetzung und Begleitung des Stadtumbauprozesses
0527/19/1**

Beschluss:

Der Einrichtung einer Lokalen Partnerschaft für die Begleitung des Stadtumbauprozesses wird zugestimmt. Ebenso wird der vorgeschlagenen Akteursgruppe, die nicht abschließend ist, zugestimmt.

einstimmig beschlossen

**zu 11 Antrag der CDU-Stadtverordnetenfraktion zur "Beitragsfreiheit Kindertagesstätten/Kindergärten für 3 bis 6 jährige"
0535/19**

Herr Saal begründet den Antrag und erläutert, dass seine Fraktion auch mit der Überweisung des Antrages an die Fachausschüsse einverstanden sei.

Herr Bock bemängelt, dass der Antrag keinen für den Magistrat ausführbaren Auftrag enthält. Der angesprochene Gesetzesentwurf liegt noch nicht vor. Der Inhalt ist daher noch nicht bekannt.

Herr Vollmar kritisiert, dass die Erstattung des Betreuungsaufwandes auf 6 Stunden täglich begrenzt sei. Eine berufstätige Frau benötige jedoch mindestens eine Betreuungszeit von 7,5 Stunden täglich, somit gehe der angekündigte Gesetzesentwurf nicht weit genug.

Bürgermeister Fehling verweist auf die nicht ausgeglichene Kostensituation. So werde über die angedachte Pauschale nur ein Stundensatz von 1,03 Euro erstattet. Tatsächlich belaufe sich der städtische Aufwand jedoch auf 5,90 Euro je Betreuungsstunde. Zudem arbeite die Verwaltung derzeit an Vorschlägen für den Haushalt 2018, somit würde dieser Punkt sicherlich im Rahmen der Haushaltsplanberatungen nochmals aufgegriffen werde.

Beschluss:

Der Magistrat der Kreisstadt Bad Hersfeld wird gebeten, eine Anpassung der aktuellen Satzung vorzulegen, um sicherzustellen, dass nach Beschluss über das Hessische Gesetz zur Beitragsfreiheit für die Betreuung von Kindern dessen Vorteile auch in Bad Hersfeld realisiert werden können. Der Magistrat wird zudem gebeten, im Ausschuss für Soziales und Sport über den weiteren Fortgang zu berichten.

mehrheitlich abgelehnt

Für den Antrag stimmten die CDU-Fraktion und die FDP-Fraktion, gegen den Antrag stimmten die SPD-Fraktion, die Grüne/NBL-Fraktion, die UBH-Fraktion und die

Stadtverordneten Zanger und Kreissl. Der Stimme enthalten haben sich 3 Mitglieder der FWG/ Linke-Fraktion.

**zu 12 Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion betreffend "Lärmschutzmaßnahmen A 4 Bad Hersfeld"
0537/19**

Herr Handke erläutert den Antrag.

Herr Bock stellt den Antrag, die Resolution um einen Satz zu erweitern: "Die Stadtverordnetenversammlung fordert eine konsequente Geschwindigkeitsüberwachung auf der BAB 4 im Bereich der Kreisstadt Bad Hersfeld."

Die Antragserweiterung wird durch die SPD-Fraktion übernommen.

Bürgermeister Fehling erläutert, dass nach derzeitiger Gesetzeslage die Lärmbelastung nicht durch Messungen, sondern durch Berechnungsmodelle ermittelt wird. Man habe Zweifel, ob diese Modelle die tatsächliche Situation wirklichkeitsnah abbilden. Die Stadt werde daher eigene Messgeräte beschaffen und installieren. So erhalte man ein zutreffendes Bild über die heutigen Lärmbelastungen.

Beschluss:

Der Magistrat wird aufgefordert, in Abstimmung mit dem Lärmschutzbeirat und den hiesigen Abgeordneten im Hessischen Landtag und dem Deutschen Bundestag, Kontakt mit den zuständigen Behörden bei Land und Bund aufzunehmen, um die nötigen Maßnahmen zur Planung, zum Bau und zur Finanzierung von Lärmschutzmaßnahmen an der Bundesautobahn A 4 (insbesondere Geschwindigkeitsbegrenzung, Flüsterasphalt, stadtseitige zweite Schallschutzwand) vorzubereiten.

Die Stadtverordnetenversammlung fordert eine konsequente Geschwindigkeitsüberwachung auf der BAB 4 im Bereich der Kreisstadt Bad Hersfeld.

einstimmig beschlossen in der geänderten Fassung

**zu 13 Beantwortung der Anfrage der Fraktionen FWG-Die Linke, CDU, FDP und UBH betreffend Verlagerung der Stadtbibliothek in das Wortreich
AF/0023/19/1**

Beschluss:

Die Beantwortung der Anfrage wird festgestellt.

Beantwortung erledigt

**zu 14 Beantwortung der Anfrage der Fraktion Unabhängige Bürger Bad Hersfeld (U.B.H.) betreffend aktuelle Baumaßnahme "Am Steffen"
Bad Hersfeld
AF/0031/19/1**

Beschluss:

Die Beantwortung der Anfrage wird festgestellt.

Beantwortung erledigt

zu 15 Beantwortung der Anfrage der Fraktion Unabhängige Bürger Bad Hersfeld betreffend Schuldenstände Stadt Bad Hersfeld AF/0035/19/1

Herr Schülbe teilt mit, dass die Fragen nicht in einer Textform beantwortet wurden. Die Antwort bestehe lediglich aus zwei Tabellen. Zur zweiten Tabelle stellt er die Frage, warum für das Jahr 2017 zwei Zeilen angedruckt wurden.

Bürgermeister Fehling beantwortet die Frage indem er ausführt, dass in der zweiten Zeile die Kassenkredite aufgeführt sind. Diese müssen zu der darüberstehenden Zeile hinzuaddiert werden.

Beschluss:

Die Beantwortung wird festgestellt.

Beantwortung erledigt

zu 16 Beantwortung der Anfrage der SPD-Stadtverordnetenfraktion betreffend "Ausstellung Blitzschlag" AF/0037/19/1

Beschluss:

Die Beantwortung der Anfrage wird festgestellt.

Beantwortung erledigt

gez. Lothar Seitz
Stadtverordnetenvorsteher

gez. Rudolf Dahinten
Protokollführer